

Director,
D. GARO PUTNAM
Administrador,
G. BROWN
OFICINAS Y TALLER
AVENIDA 3ª
APARTADO N.º 52

EL TIEMPO

DIARIO DE LA MAÑANA

CONDICIONES
EDICION DIARIA
excepto los sábados
Un mes 1-00
3 meses 3-00
6 meses 5-00
Año 10-00
Núm. suelto 0-05
Anuncios y comunicados,
presta concienzuda
atención. No se devuelven
originales. La copia
bravosa para otro
uso.

AÑO I LIMÓN, (COSTA RICA) DICIEMBRE 27 DE 1910. N.º 34

The Effervescent Water Co.

FABRICA DE AGUAS GASEOSAS
DEPOSITO UNICO para la venta de los productos de la
Cervecería Hielo
LA VICTORIA THE NATIONAL ICE FACTORY
22 dic. LIMÓN

"The Costa Rica Soda Water Co."

Fabrica de Aguas Gaseosas -- Limón
UNICO DEPOSITO PARA LA VENTA DEL HIELO DE "LA FLORIDA"
UNICO DEPOSITO PARA LA VENTA DE LOS PRODUCTOS DE LA
CERVECERIA TRAUBE.

Gran Fábrica de Café Molido

Se atienden pedidos por grandes que sean
El café que elabora esta Fábrica es de primera calidad
No hay en el país otra igual
En las principales hoteles y casas de familia, no se toma otro café
que el de esta
Para porraones: dirigirse a su propietario,
ANTONIO ESCALANTE
Calle 4a. y Avenida 6a.—Limón, Costa Rica

Cervecería Traube

GRAN FABRICA DE CERVEZAS Y AGUAS GASEOSAS
Esta Fábrica que dispone de la más completa y moderna maquinaria, recientemente
montada, ofrece al público los siguientes productos:
CERVEZAS. Negra "Estrella", "Lager Bier", doble y sencilla, blanca y negra.
REFRESCOS. Cream Soda, Ginger Ale, Limonada, Kola y Zarsaparrilla.
Especialidad de la casa: KOLA DOBLE y KOLA CHAM.
Los materiales que consume esta Fábrica son todos frescos y de primera calidad.

El Estómago é Intestinos

ENFERMOS, cualquiera que sea la causa, se CURAN rápida
y radicalmente con el nuevo específico **GLICERIL**
de fama universal en Italia.
SIENDO el **GLICERIL** de composición puramente vegetal, sus
efectos son siempre benéficos y curativos, sin peligro de ningun
a especie.
NO hay rival para combatir el abatimiento nervioso y muscular,
la debilidad en general, causada por largas enfermedades.
EL GLICERIL en forma de cachets se vende a dos colonos el
tubo.—Depósito en Costa Rica, FARMACIA INTERNACIONAL.
N.º 34

V. GIORGI. Limón

Vamos á "La Reunión"

Es lo que se oyé en todos los corrillos de esta ciudad; por lo
pronto uno se figura que se trata de algún plebiscito y resulta
ser el gran establecimiento de

Barbería, Billar, Refresquería, etc.

abierto en Casa Azul por don FLORENTINO QUIRÓS.

¡Allá todo el mundo!

La famosa ley de emigración

Ya en otro número hablamos sobre esta famosa Ley, pero hoy por un incidente que relatamos en seguida, no podemos menos de volver á tratar este asunto.

El sábado pasado vinieron á nuestra mesa de relación, cinco nicaragüenses, todos ellos trabajadores, que deseaban volver á su país. En el puerto había una lancha que los conducía sin cobrarles nada. Pero ¡oh ironías de la suerte! no podían regresar porque no tenían los cinco colonos que la Famosa Ley les ordenaba pagar, para mejoramiento de las bodegas de la Aduana de Limón.

Tiene algo de racional, de justo ó de lógico este mandato legislativo?

¡Por qué si se quiere mejorar las aduanas no se hace el gravamen á los inmigrantes como está establecido en los Estados Unidos y en otros países adelantados?

Seamos justos y antes de legislar sobre impuestos, pensemos quienes son los que deben pagarlos para evitar leyes que deslicen de los países cultos.

Los que se van, al decirnos adiós, quieren llevarse gratos recuerdos del país que les dió hospitalidad; pero así como un gran servicio puede considerarse pagado con un pequeño cobro, también al partir los emigrantes se llevan el recuerdo doloroso de un impuesto que justamente, no debían ellos pagar.

¡Por qué el que será ha de contribuir al mejoramiento de un país en que lo más que puede dejar son afectos?

Un niño culebra

Trae un periódico de Caracas, Venezuela, este curioso suelto: "Hace pocos días se bautizó en la iglesia parroquial de A-lenquer, una criatura de cuatro á cinco meses, que representa un curiosísimo y extraño caso de sugestión maternal realmente interesante y un fenómeno digno de estudio. En ocasión de la ceremonia del bautizo, el pequeño templo se llenó de curiosos.

Se trata de un pequeño ser con todas las formas humanas pero con el cuero ó piel perfectos de una "gibioa" (una de las mayores culebras que por aquellas regiones aparecen con mucha frecuencia), desde las manchas ó pintas blancas, encarnadas, negras etc. hasta la escarmonosidad de ese repulsivo reptil.

La cabeza no tiene pelo, está adornada ó cubierta de grandes escamas ligeramente rayadas. La extraña criatura se conserva muda; nunca se le ha oído el menor gemido. Su madre vive constantemente humedeciéndole el cuerpo con agua, pues hay momentos en que la piel se seca de tal modo que llega á rajarse.

Album de "El Tiempo"

El retrato

(De Baudelaire)

Trocaron en ceniza la muerte y los dolores
la luz que á nuestras almas prestó su fuego santo:
de aquella boca en llamas, prisión de mis amores;
de aquellos tiernos ojos que me dijeron tanto;

de aquellos dulces besos, más dulces que las flores,
de aquellos goces íntimos que hicieron nuestro encanto,
¡qué quedat... ¡pobre niña! ¡pobre alma!... los horrores
de un croquis á tres lápices: de palidez y espanto,

que, como yo, deshace sus formas, solitario
y á quien el Tiempo, viejo de puño sanguinario,
flagela eternamente para formarlo escoria...

¡Oh bárbaro asesino del Arte y de la Vida:
no matarás el alma donde quedó esculpida
la virgen que hizo un tiempo mis dichas y mi gloria!

GUILLELMO VALENCIA

Club Atlántida de Limón

Se convoca á todos los socios de este Centro, para la Reunión General ordinaria, que tendrá lugar el día 8 de enero de 1911, á las 8 p. m., en sus salones.

ALFONSO RAMÍREZ R.,
Secretario.

Limón, 24 de diciembre de 1910.

¡No más enfermedades!

Si padece de nervios, si tenía la sangre impura, si sus riñones no funcionan con regularidad, si le atormentan las neuralgias y dolores de cabeza, si tiene erupciones en la piel, y en una palabra, si no se siente bien sea cual fuese los síntomas siempre que provengan de impurezas de la sangre, tomad sin vacilar el

COMPLEJO DE APO
GRAN PURIFICADOR DE LA SANGRE

De venta en la "Farmacia Italia, vical" de Virgilio Giorgi, en Limón

HOTEL LONDRES DE MIGUEL BALLESTE

El primero de Limón, tanto por el céntrico lugar que ocupa, cuanto por su excelente cocina y bien surtida cantina. Acaba de recibir conservas y vinos de las mejores marcas, tanto francesas como españolas. Es el preferido por los viajeros extranjeros que llegan á este puerto. GRANDES Y LUSOSOS APARTAMENTOS

Esquina de la Calle 1a. y Avenida 3a.

THE BIJOU

Salón de Helados y Refrescos

DE PRIMERA CLASE
FRENTE A «EVERY BODY» Y CONTIGUO A TRESJOS

Apartamento Especial para Señoras

GALLETAS, DULCES, PASTELES, FRUTAS, etc., etc.
DE LO MEJOR QUE SE CONSIGUE

Trato cortés para toda persona

E. J. FULLERTON.

Las Escuelas de Limón

El domingo fué uno de los días más preciosos del año. En las primeras horas de la mañana, el cielo estaba torpe como se sabe poco después de despertado, tranquilo como el imaginado, de una fría dormida; tan azul, que la vista se iba tras él con la misma suavidad con que desciende un rayo de luz al fondo de un lago en calma. Hasta las gaviotas retonzanas cruzaban al inmenso mar como si esperaran algún presente. Y que brisas tan agradables! que ambiente tan perfumado! Los niños desde muy temprano abandonaron sus nidos para prepararse, a ir a recibir el regalo de Noche Buena que les obsequiaba la Junta de Educación.

Me en la curiosidad de acercarme a la escuela escolar para ver aquella hermosa fiesta de Navidad, la primera en Limón, y en efecto me situé en la esquina opuesta. No tardó mucho tiempo en empezar a llenarse de niños los amloros corredores de la escuela, pues ya aquello parecía una colmena. De pronto apareció el Presidente de la Junta, lo que indicaba que ya iba a dar principio la fiesta.

Los niños brincaban, se abrazaban, y se les veía en sus semblantes risonosos el regocijo que sentían en aquellos momentos; pero, ¡quién había de creer que yo profetizaba! Pues desde que supe la clase de juguetes que iba a regalar la Junta, y las divergencias de opiniones entre los maestros, y mayormente que la distribución estaba acordada en que se haría por medio de rifa, ya me imaginé quienes iban a ser favorecidos por la suerte, con las preciosas muñecas que causaron envidia a más de una persona. Y todavía en el siglo XX hay quien sostenga que la suerte es ciega; que me lo digan a mí que me ha puesto la primera, y que estoy convencido que esa señora ve más que un agiotista.

Si esta profecía me acompañara siempre, de cuantos apuros y jaranas saldría yo con la lotería, porque de seguro pegaría el premio de \$ 25.000.00, aunque se jalaran el pelo los jofesinos, que como las mujeres siempre se quejan de su suerte, de que el gorrio siempre cae en Limón.

La Junta y la Municipalidad, que con tanta buena voluntad contribuyeron para la compra de los juguetes, debieron haberse tomado mayor interés, en que la distribución, buscando la equidad y la justicia se hubiera hecho en otra forma, y entonces de seguro la rifa hubiera sido más clara y menos turbia; quiero decir que los niños pobres, que no tienen la culpa de haber nacido desheredados de la fortuna, también se habrían unido de algún juguete bueno; pero... ¡Oh! Idealismo!

Para el año próximo hemos ganado la experiencia, que dan lecciones que no se olvidan.

De este modo terminó la fiesta de Navidad en Limón, y enseguida empezó el desfile de los niños, que regresaban para sus casas, unos con el alma llena de angustia, otros enjugándose las lágrimas al ver muertas sus esperanzas; en cambio los que salieron favorecidos por la suerte, rebotaban de alegría,

Así quedaron todos los afanes todos los sacrificios de la Junta, de la Municipalidad y de todos los esfuerzos de la niña Eirina Madrigal, que salió a recoger fondos, para darle más lucidez a aquella fiesta infantil.

Don Joaquín Lopera, siempre sublime, oportuno, su discurso estuvo muy bueno; así me lo confirmaron varios amigos que tuvieron la dicha de oírlo, y que saben más que cualquier doctor de los de este tiempo, que no saben de la misa la media. ¡Sabemos díjet! Ya fui a meterme entre los doctores, pues mi intención era hablar de los que nada saben. Estoy seguro que don Joaquín me guardará el secreto.

UN ESPECTADOR.

Las Escuelas

De nuestro Correspondiente en San José

Han terminado las clases de las escuelas primarias de esta ciudad y para repartir los certificados ó notas se han verificado simpáticas fiestas en todas las escuelas.

El Colegio de Señoritas suspendió sus clases por este año, después de un lucido acto público en el cual recibieron sus títulos las niñas del sexto año, quienes presentaron examen práctico competente, que fueron todas las de ese grupo.

Los alumnos del Liceo entraron también en vacaciones el 24 y han presentado sus exámenes para obtener unos el título de maestros normales y otros el de bachiller; la mayoría de ellos han sido aprobados.

Algunos de los jóvenes que ingresan al antiguo reglamento del Liceo debían practicar dos años en las escuelas públicas para luego y mediante un examen optar sus títulos de normalistas, lo han conseguido.

Siendotitulados en la semana pasada después de rendir un espléndido examen práctico en el que demostraron haber aprovechado el tiempo, los señores Carlos Jiménez, J. José Albertazzi, Misael Jiménez y Abel Fernández.

Como se ve, a pesar de haberse interrumpido el curso por los torremotos, se ha trabajado con tanto empeño que los alumnos quedan no menos preparados que en años anteriores. Nuestras felicitaciones a los nuestros profesores y maestros.

El 24 se repartieron en el edificio Metálico y en casi todas las escuelas juguetes a los alumnos pobres por fiesta de Navidad lo que ha despertado verdadero entusiasmo entre estos por sus inesperados regalos.

CORRESPONSAL

LIMONEÑAS

Que el saleroso Trix se esfumó... y los lectores amables y siempre complacientes lo extrañan, por supuesto, aunque hay quien asegura que Trix

no existe, que es un mito, que es algo del todo teleofónico hoy tan en moda allí en la ciudad del lujo y del buen gusto. Pues no, señores, Trix es mi gran amigo y me ha suplido, en sus ausencias que lo respicias. Bien me quedé Trix, sin él así y pienso por supuesto, pero con el aliño de la amistad, le contaré lo que pasa por este puerto.

La honorable corporación tiene seces de sed y de precencia por saber de su última sesión esperada, en la cual don Lucas, con su enorme majestad lo que se blanco y lo que aquí abunda, no tanto así como las cosas de Flowers, que al fin son proccia de la humana rales y flaqueza, sino de otras, que los números desisten su propiedad. Que lo digan los recaudadores municipales, y yo me entiendo como, te te entiendo y ellos se entienden.

El tiempo que todo lo descubre está resuelto á denunciar ante el público y ante don Felipe J. la existencia de unos fardos y de un licor clandestino. Pero aguardamos á mañana para pedir y averiguar la marca y procedencia de los bulos. Ten paciencia Fabio, digo Trix, que todo á la postre lo denunciaremos.

La nochebuena estuvo así espléndida, con lujo de béclicas nostalgias. Las escuelas tuvieron su fiesta, y que fiesta! Suporote que desde que don Ricardo María Fernández es presidente de la Junta, todo marcha bien. Ya don Miguel retiró sus papeles y presentó sus cuentas para visar, y él, don Ricardo, estoy seguro que los pondrá el VV B?

Se celebró el matrimonio Prestinari-Gotay con tu anunciaste. Yo no pude asistir por falta de chistera. Fui donde el popular Agente de Policía para pedir y averiguar que prestamista y me dijo que la tenía comprometida con Perla.

En Matina, la víspera de Navárid tuvo lugar un *mandongo*. El señor Salgado fué el *coque*. Don Alberto Alfaro en persona *ni* olvidar esta vez *el colibre*, *le* el apaciguador. Sólo su gesto y su calva impresionó el orden. Los herederos y muertos aun no los he contado.

Don Rogelio y el nuevo Comandante se llevan un bien y Herrera siempre al pié del cañón.

Suspendo mi carta porque acabo de saber una mala noticia, que el poeta aquel, a los versos... que no los rezos se quiere dar un tiro. Es colombiano y loco y puede que sea cierto.

TICO

Parisian Amusement

Salón del Teatro Ararastu

Programa para esta noche

- 1 La Córcega parte. Excursión.
- 2 La novia de un soldado. Drama.
- 3 La fortuna dicha por microbios. Comica.
- 4 Riffe Bill. El secuestro.
- 5 Dificultades para conseguir un lugar para un picnic. Comica.

— 15 MINUTOS DE ENTRETENIMIENTO —

- SEGUNDA PARTE
- 1 El violín de los colores.
- 2 Un crimen cometido por sugestión. Drama.
- 3 Cupido y Píquius; bella parte de la mitología griega. En colores.
- 4 El día de un caballero. Comica.
- 5 Zeppelin viajando sobre Berlín en su aeroplano.
- 6 Lieskal el contrabandista.
- 7 Nos dos despensores del Coronel. Muy comica.

Buenas noches

PRECIOS:
Asientos de primera... C1 150
— segunda... 140
— tercera... 130
Entrada general... 120
Caja... 100

Nupcial

El estimado caballero don Ricardo Mora Fernández y su distinguida esposa refirieron en su casa de habitación el sábado 24, por invitación especial, lo más selecto de la sociedad de Limón. Se celebraba una fiesta de familia al matrimonio de la bella y espiritual señoritas Argentina Gotay con el simpático y culto caballero don Otto Prestinari. La importante ceremonia tuvo lugar á las 8 de la noche. Fueron padrinos los señores don Ricardo Mora Fernández, Sam. E. Piza, Teodoro Prestinari, Eloy Gotay y Antonio Fallas. Madrinass las señoras y señoritas: María V. de Fernández, Encarnación Mora, señora de Gotay, Adela Dent y María Prostinari.

Hasta las 11 de la noche la inmensa concurrencia llenaba los estones en donde la exquisita galantería de los desposados, los alegres ambientes de los invitados, hicieron que transcuriera como minutos aquellas horas robadas á la monótona vida limonense. Fue una noche hermosa y transparente, un cielo que ostentaba su brillantez, las alegres canciones de los que celebraban la fiesta de Navárid; todo parecía reunirse aquella noche como sugiere el dicho para el nuevo hogar. A ese concierto general unimos nuestros votos sinceros por que sean eternas.

RAUL

Sin comentarios

CORPORACION MUNICIPAL

S. D.

Los infrascritos, vecinos propietarios, jefes de familia unos, con hermanos menores y huérfanos de padres otros, ciudadanos costarricenses por nacimiento la mayoría y vecinos todos de la población, denominamos «Río de la Estrella» de esta provincia, á vosotros con este respecto manifestamos:

I. Que pertenecemos á esta Jurisdicción es verdad que no admite duda.

II Que durante el tiempo que tiene Limón de vida ó existencia, no hemos ocasionado el menor gasto imaginado á los fondos municipales ó de la comunidad, ni al supremo Gobierno, ni á nadie, perfectamente pueden hacerle constar el señor Gobernador y los señores Secretario, Tesorero y Contador Municipales.

III Que la existencia de nuestro vecindario, por estar todos anclados á la vida tranquila del trabajo de campo, es casi desconocida ó poco mencionada fuera de nosotros, también es cierto.

IV Que por haber nacido y habernos desarrollado casi todos al calor de nuestros padres, oriundos de esta región, poseemos pequeñas fincas desde hace muchos años, en terrenos de la nación, con habitaciones, animales y útiles de vida, sin protección de Gobierno, ni más amparo que el — Dios — y el de nuestros propias fuerzas.

V Que la United Fruit Co., unos señores Calzada y otros extranjeros, sin más mérito que el del dinero para la compra de gracias rematadas por otros municipios y adjudicaciones pagadas, no tomando en cuenta los derechos que nos asisten como dueños legítimos de las fincas que tenemos en producción, pretenden despojarnos de lo que legal y justamente nos pertenece, destruyendo al mismo tiempo la población que tenemos formada con el nombre de «La Estrella»: á vosotros rogamos salgáis á la defensa de nuestros derechos, como representantes que sois de los intereses de esta comunidad, comisionando al Sr.

Ingeniero Municipal para que en estos días haga el bien de levantar el plano general de todas las fincas que tenemos hechas, para lo cual os presentamos un croquis del terreno, proporcionándole nosotros todos sus gastos personales mientras dure en esas diligencias, plano que debe ser la base de un reclamo que tenemos pendiente en los tribunales de justicia; á igualmente os rogamos que la presente solicitud sea transcrita literalmente al señor Presidente de la Republica, pues sabemos que el Gobierno actual está haciendo grandes gastos en la colonización de varias regiones, objeto que tiene conseguido entre nosotros, sin más diligencia que la de amparar lo que legitimamente nos pertenece.

Tenemos el honor de ser vuestros atentos y seguros servidores,

Bonifacio Medrano, Marcial Hueta, Guadalupe Caballero, Gordiano López, Onofre Escobar, Marcelino Antón, Benedicto Soto, Antonio Cervantes, Joaquín Tello, Vicente Tello.

(Siguen 64 firmas).

La Estrella, 22 de diciembre de 1910.

Gacetillas

EL TIEMPO pasa es cierto pero deja sus arrugas y sus heridas incurables. Las naciones como los hombres sucumbirán al fin. Esa es la ley inexorable, fuerza de las cosas y del inevitable Destino.

—El domingo en el tren de las 3 llegaron procedentes de San José los señores Orozco-Castro, quienes vienen á radicarse en nuestro bello puerto. Va para la distinguida pareja nuevo cordial saludo de bienvenida y que la felicidad en el nuevo hogar sea interminable.

—El domingo fueros sorprendidos jugando varios individuos y entre ellos dos agentes de policía. Parece que el señor Gobernador está dispuesto á aplicarles todo el rigor de la ley.

DE OCASION.—Se vende por la mitad del precio: tres escritorios, nueve sillones, dos poltronas y dos mesitas. Todo en buen estado. Entenderse con don José A. Zetlin en su oficina.

Por cable

Chicago 24.—Tanto los oficiales del Ejército como los banqueros, abogados, y comerciantes, están unánimes en el aumento del Ejército.

Washington 24.—Los diarios discuten la situación de Cuba. El «Evening Post» predice que la voracidad americana tratará de anexar á Cuba.

El Sr. Knox desmiente lo que ha dicho sobre intervención militar en Cuba.

Lisboa 24.—El proyecto gubernativo de constitución está basado en el sistema parlamentario con pocas modificaciones al sistema americano.

Los diputados serán electos por tres años, estos elegirán al Presidente para un período de cinco años, no pudiendo ser reelecto, sino después de pasado un período.

Buenos Aires, 24.—Se ha anunciado oficialmente que el gobierno ha resuelto desistir de la idea de que el Sr. deudor de la ley se ha proyectado construir seis de las mismas condiciones que los dos anteriores, pues estima conveniente conocer los adelantos hechos en materia de construcciones navales antes de ordenar su construcción.